



**Heimgartenverein e.V.**  
Hamburg – Poppenbüttel

# HeimgartenInfo

---

Vereinszeitung des Heimgartenverein e.V.

Juli 2023

---

**Liebe Mitglieder, Kinder, Nachbarn und Freunde,**

endlich ist es so weit, der Termin für das

## **Kinderfest im Sommer 2023**

kommt immer näher

am: **Sonnabend, dem 1. Juli 2023**

Ort: **Spielplatz Heimgarten**

Beginn **15.00 Uhr** (Ende **18.00 Uhr**)

Spielekarten sind bei Fam Krause, Heidelerchenweg 3, tel. 606 11 68  
und bei Fam Ehmke, Kiwittredder 84 tel. 040-602 1346  
zu erhalten.

Eingeladen sind alle Kinder der Siedlung! Nichtmitglieder zahlen 8,- € pro Karte,  
darin enthalten sind ein Crêpe, ein Getränk und drei kleine Würstchen...

---

**Diesmal** startet das Kinderfest mit einer großen **Überraschung**.

Frau Warkentien, unsere Stadtteil-Polizistin hat etwas ganz Besonderes  
vorbereitet.

Es sei nur so viel verraten:

Pünktliches Erscheinen und möglichst viel Speicherplatz für Fotos auf den  
Smartphones und Kameras garantiert vollen Spaß

[www.heimgartenverein.de](http://www.heimgartenverein.de)

---

---

## A u f r u f

Auch in diesem Jahr benötigen wir wieder freiwillige Helfer (von 15 bis 80 Jahre), die uns bei der Betreuung der vielen Spiele (oder auch schon beim Aufbau) behilflich sind.

Treffpunkt für die hilfsbereiten Nachbarn ist ab **12.00 Uhr auf dem Spielplatz Heimgarten.**

Haben Sie dazu Fragen? Melden Sie sich bei:

Festausschuss: [info@heimgartenverein.de](mailto:info@heimgartenverein.de)

Redaktion: [kontakt.heimgarten@o2mail.de](mailto:kontakt.heimgarten@o2mail.de) - Tel.:040-602 99 757

*WWW.FINDEISEN-SANITAER.DE*

**FINDEISEN SANITÄRTECHNIK**

*"IHR KOMPETENTER PARTNER IN HAMBURG"*

*HEIMGARTEN 12  
22399 HAMBURG  
040 - 602 44 00*



Das Wichtigste bei  
einem  
Musikfrühschoppen  
zuerst.

---

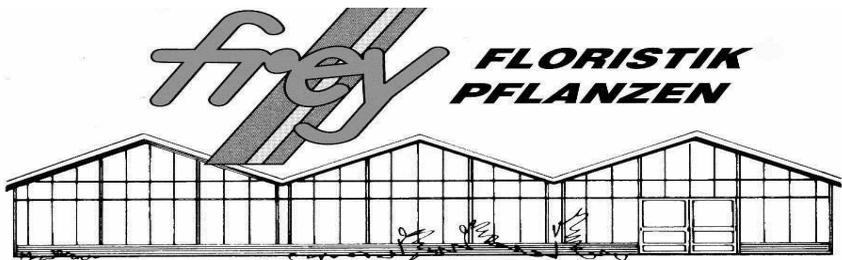
**Unsere besonderen Grüße und Glückwünsche gehen auch diesmal an die Mitglieder, die vor kurzem einen beachtlichen Geburtstag feierten, oder in Kürze feiern werden:**

Moseberg, Hildegard  
Kaelke, Bärbel  
Biendarra, Peter  
Reglin, John-Dietrich  
Mielke, Hannelore  
Becker, Klaus-Dieter  
Engel, Helmut  
Schwarma, Günter  
Boje, Ursula  
Flügge, Marianne  
Weinrebe, Hans  
Kaelke, Günter  
Utasch, Hannelore  
Bahn, Angela

Dane, Jan  
Schröder, Hilde  
Reglin, Peter  
Schilling, Jürgen  
Fischer, Ingrid  
Rodeck, Renate  
Ulrich, Ingeborg  
Knappe, Peter  
Schwarz, Giesela  
Heintze, Irmgard  
Fischer, Klaus  
Casper, Helga  
Kaiser-Hoedke, Petra  
Ermer, Thea

**Wir wünschen allen Geburtstagskindern viel Glück und vor allem Gesundheit!**

---



**Wolfgang Frey** Floristmeister  
Harksheider Straße 51 · 22399 Hamburg-Poppenbüttel  
Telefon 6 02 28 01 · Telefax 6 06 98 76  
E-Mail [blumen@frey-floristik.de](mailto:blumen@frey-floristik.de)

---

---

Freiwillige Helfer für das Kinderfest zum Aufbau und Betreuung der Spiele treffen sich am **1. Juli** ab **12.00 Uhr auf dem Spielplatz.**



**Matthias Flügge**  
*Ihr Elektrameister im Alstertal*  
Tel. **606 23 56**  
[www.elektro-fluegge.net](http://www.elektro-fluegge.net)

---

Wir möchten auch 2023 die Anwohner bei den Stiegen wiedererinnern, die Hecken zu schneiden:

Aufgrund zahlreicher Beschwerden möchten wir die Grundstücksbesitzer neben unseren Stiegen herzlich bitten, ab 24.06.1998 ihre **Hecken zu schneiden**, weil diese teils die Wege erheblich einengen. Herzlichen Dank im Namen des Heimgarten-Vereins

Aus dem „Mitteilungsblatt“ des Heimgartenverein von 1998

---

**AUTOHAUS SCHEEL GmbH**  
Hans-Böckler-Ring 1 · Glashütte, beim TÜV Nord

**Ihr SEAT und Skoda**  
**Vertragspartner in Norderstedt**

Neuwagen  
Leasing · Finanzierung

Tel.: 0 40-5 24 85 56  
[www.autohaus-scheel.de](http://www.autohaus-scheel.de)



Bitte berücksichtigen Sie bei Ihren Anschaffungs-Überlegungen unsere Inserenten. Die ermöglichen es, dass wir die Zeitung kostenlos an alle Nachbarn verteilen können.

HEIZUNGSBAU- u. WARTUNG

**Woltemath**  
...damit alles klappt

Tag + Nacht erreichbar

Tel. 602 22 88

#### Impressum

##### Herausgeber:

Heimgartenverein e. V.

##### Geschäftsstelle:

Hella Krause, Heidelerchenweg 3, 22399 HH

##### Redaktion:

Holger Jührend -

HeimgartenInfo erscheint 3 bis 4x im Jahr und wird an Mitglieder und Nachbarn kostenlos abgegeben. Der Jahresmitgliedsbeitrag beträgt derzeit 15,- € pro Haushalt.

IBAN:-

DE26200505501299129682

Gläubiger-ID

DE49ZZ00001418391

Gern werden Anregungen und Wünsche, auch Kritik angenommen unter Mail:

<kontakt.heimgarten@o2mail.de>

Tel.: 040/602 99 757

# ***SP:Sommer***

***ServicePartner***

**TV, Streaming, Heimkino, PC/Multimedia,  
DSL/Telekom.....persönlich für Sie da  
Auch ohne Geschäft bei Ihnen Zuhause  
25474 Ellerbek, Kirchenstieg 15a  
Tel. 040-6021659 Mobil 0177-2877731  
Info@spsommer.de**

---

# Pleva & Partner

IMMOBILIEN- und VERSICHERUNGSMAKLER



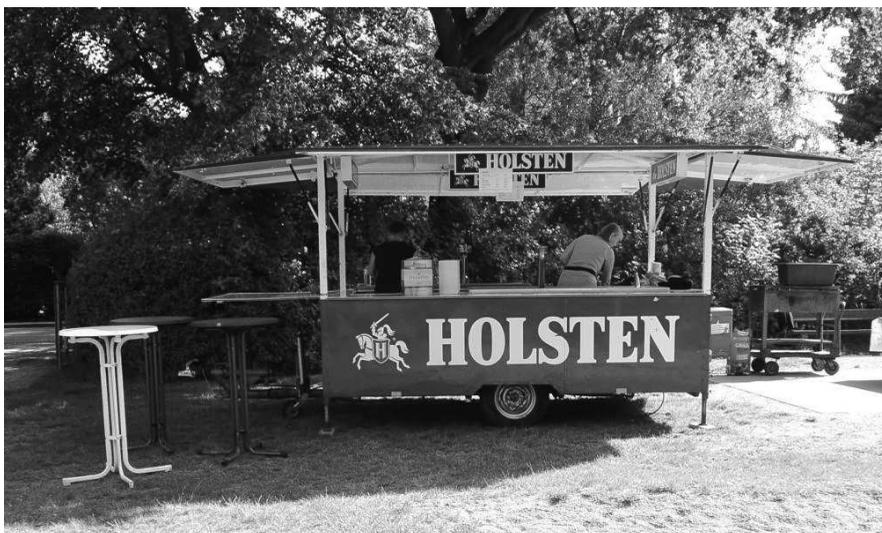
Seit 1976  
Ihr Nachbar in Poppenbüttel

Harksheider Str. 103  
22399 Hamburg

Tel: 040 - 606 12 12  
[www.plevapartner.de](http://www.plevapartner.de)

---

Der Getränkewagen wird geputzt und gewienert



[www.heimgartenverein.de](http://www.heimgartenverein.de)

---



Heidelerchenweg 3 · 22399 Hamburg · info@diamantkernbohrung.de  
Tel. (040) 537 02 24 · Fax (040) 537 38 35 · Funk 0171-573 67 67

**Gartengestaltung und -pflege**  
rund ums Jahr nach Ihren Wünschen!  
**Oldenburg & Schröder GmbH**



**Tel./Fax: 040 / 608 49 777**

**Bültenkoppel 52**  
**22399 Hamburg**

**Arne Schröder**  
**0176 575 011 00**  
**Christian Oldenburg**  
**0176 575 012 00**

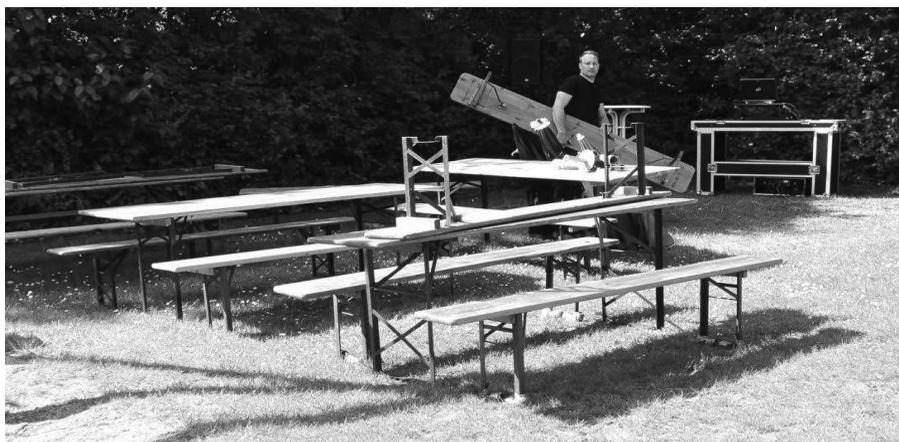
**SCHNITT/PUNKT**  
MARTINA LÜDEMANN

Dienstag und Mittwoch	9:00 - 13:00 Uhr 15:00 - 18:00 Uhr
Donnerstag	9:00 - 14:00 Uhr 16:00 - 20:00 Uhr
Freitag	9:00 - 18:00 Uhr

Rethkoppel 42  
22399 Hamburg  
Telefon 602 21 40



Ich muss hier aufpassen!



Tische und Bänke werden aufgestellt.



Das Fest hat begonnen



Wenn die Musik läuft, bleibt auch Luft für ein Schwätzchen



Wir bedanken uns bei Petrus, dem unser Fest auch 2023 wohl sehr gefallen hat!



**ZWEI MITTEL GEGEN  
VERSTOPFUNG!**

*Wenn der Abfluss dicht ist, nehmen einige die chemische Keule. Tun Sie das nicht! Schonen Sie die Umwelt und rufen Sie uns. Wir kommen auch für Kleingärten.*

**MACKENS + SOHN** GMBH

**KUNDENDIENST/NOTDIENST TEL. 608 72 50**  
SANITÄRE ANLAGEN · BAUKLEMPNEREI  
POPPENBÜTTELER BOGEN 17 · 22399 HAMBURG